

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG - Industriestrasse 1 - 3 - DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
21558647	50279097	2022-05-25
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	1
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel. int. Hausruf	
SP/HMK-PK		286629

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

EXW

NÜRNBERG

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr.-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		KUENNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE
*****	Numero d'ordine	0282496		Quantità dichiarata: 3744
	Bolla	21558647		Quantità effettiva:
	Magazzino	73/5061		Tipo Imballaggio:
	N. ordine cliente	550004557601		Quantità Imballi: 2
	Vostro riferimento	411		Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
	Dati supplementari	20220329		Data controllo: 31/5/22
				Firma
0010	Nr-art-clie	9009055275		
		056710089-6063-13		
	056-710-089	F-562408.K/0-7#W	3744	
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0051719550	di cui 1872#	951142538 002
	Charge	0051719550	di cui 1872#	951143352 001
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti
	2 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG			TBA-500274
	2 P-26-SGP3 Pallet 800X600X160-INA-HLZ			TBA-500273
	16 P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP			
	624 P-42-BR2-225X46X43,5-39-A Tube 45.5X43.5			180316436
	Lista pacchi per spediz.:			5011981725
	Nrsped/Index	Kolli	PesoL.	tara Nr.espresso
MW PAL		795 X 599 X 720 mm		
	50279097-001	951143352	103,8	41,5 340476439511433520
	50279097-002	951142538	103,2	40,9 340476439511425389
	Somma per spediz.	50279097 2 colli	207,0 82,4	0,686 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP21558647

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

16:16

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach **FX**

Indirizzo spediz / Versandanschrift

BA

Bolla Consegna / Lieferscheine

No. bolla cons.
Lieferschein-Nr.

21558647

Cod. cl.
Kunden-Nr.

024466

Ng. rif.

Unsere Zeichen
SP/HMK-PK

Num. spediz.	
Sendungs-Nr.	

50279097

Codice fornitore
Lieferanten-Nr.

91000733

Tel.int.
Hausruf

GiornoSped.
Versandtag

2022-05-25

Página
Seite

2

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen	Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

EXW

NÜRNBERG

No. pos.	No. art. / Sach-Nr.
Pos.-Nr.	Nr.-Var / Var-Nr.

Nr-art-clie / KD-Sach-Nr.
Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung

Quantità / Menge	Prezzo / Preis	Costo / Kosten	Prodotto / Produkt
100	10	5	100
200	20	10	200
300	30	15	300
400	40	20	400
500	50	25	500
600	60	30	600
700	70	35	700
800	80	40	800
900	90	45	900
1000	100	50	1000

Indice collo / Kolli - Index

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461

Indirizzo / Anschrift
Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

16:16



seit über

56
Jahren

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-004690 vom 25.05.2022



22-004690

Ludwigsburg, 27.05.2022

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).				
2 Empfänger / Destinaire MAGNAP S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 31.05.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 25.05.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	21558625	1	COLLI	Getriebeteile	14.519	73,58
2	21558628	1	COLLI			
3	21558629	1	COLLI			
4	21558641	1	COLLI			
5	21558638	1	COLLI			
6	21558647	2	COLLI			
7	21558652	15	COLLI			
8	21558658	17	COLLI			
9	21558667	2	COLLI			
10	21558678	9	COLLI			
11	21558672	19	COLLI			
12	21558681	19	COLLI			
13	21558664	18	COLLI			
14	21558688	13	COLLI			
15	21558706	1	COLLI			
16	21559051-21570013	3	COLLI			
17	21559762	2	COLLI			
18	21568903	11	COLLI			
Summe:		136,00	COLLI	14.519,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

31 MAG 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"